

S1R4FRPTADMTxx - ABANDONMENT PLATE

Installation Instructions

Note: This product is intended to be used as an abandonment plate and it requires all power to be removed from the box prior to installation.

Note: S1R4FRPTADMTxx abandonment plates provide an approved method of abandoning the Hubbell S1R4PTxx series fire rated poke through. This product will maintain the fire rating of the poke through installation.

CAUTION: RISK OF ELECTRICAL SHOCK. Disconnect power before installing or servicing.

NOTICE: To be installed in accordance with all national and local electrical codes, the following instructions and any instructions included with individual devices.

1. Disconnect power and/or telephone/data of the poke through.
2. Remove cover assembly by removing screws (a) attaching cover to the can. See **Figure**.
3. Coat mounting screws with UL listed RTV silicon to ensure water tightness (b). Install black spacer and abandonment plate using supplied (2) #6-32 screws (c), torque to 8in.lbs. Seal around cover perimeter with the same compound and apply some on the rivet head to ensure water tightness (d).

English

S1R4FRPTADMTxx POLAQUE D'ANNULATION DE SERVICE

Instructions D'Installation

Remarque – Ce produit est destiné à être utilisé en tant que plaque d'annulation de service/couvercle et requiert que l'alimentation électrique de la boîte soit interrompue avant de procéder au montage.

Remarque - Les plaques d'annulation de service S1R4FRPTADMTxx représentent une méthode approuvée d'annuler les services d'une boîte de plancher avec coupe-feu Hubbell de la série S1R4PTxx. Ce produit maintiendra les caractéristiques coupe-feu du montage de la boîte de plancher.

ATTENTION - RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE. Débrancher le circuit avant de procéder au montage ou à la maintenance.

AVIS - Doit être installé conformément aux codes de l'électricité nationaux et locaux et selon les directives suivantes et toutes directives accompagnant les dispositifs individuels

1. Couper l'alimentation électrique et/ou téléphonique/données de la boîte de plancher.
2. Retirer le couvercle en enlevant les vis (a) rattachant le couvercle de la boîte. Consulter la **Fig**.
3. Enduire de silicone RTV, homologuée UL, les têtes de vis de montage pour assurer l'étanchéité à l'eau (b). Monter la cale noire et la plaque d'annulation de service au moyen des deux (2) vis n° 6-32 fournies (c) et serrer à un couple de 0,9 N•m (8 lb•po). Sceller le pourtour du couvercle avec la même pâte à la silicone et en applique (d).

Français

S1R4FRPTADMTxx - PLACA DE ABANDONO

Instrucciones De Instalación

Nota: Este producto está diseñado para ser utilizado como una placa/tapa de abandono y requiere quitar toda la energía de la caja antes de la instalación.

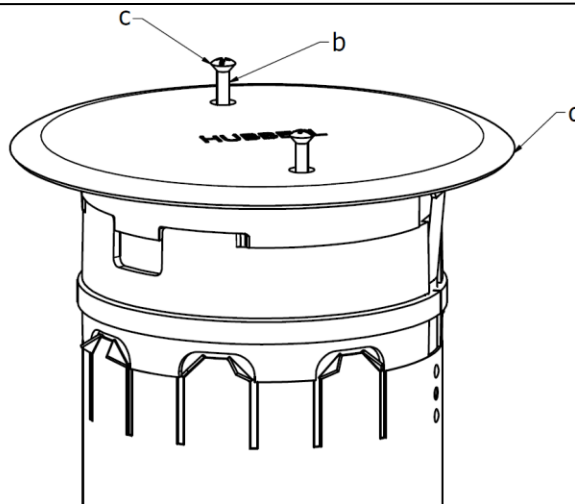
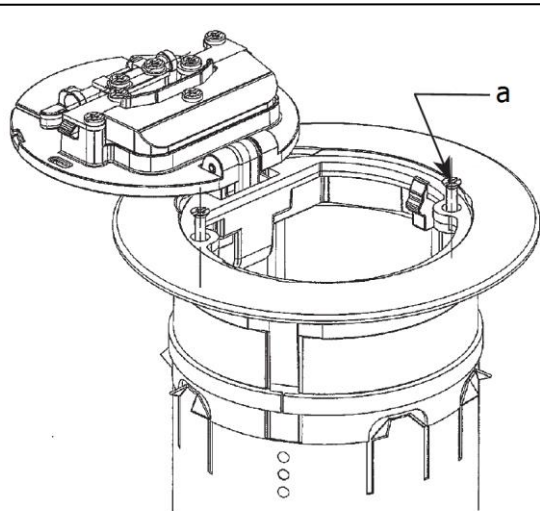
Nota: Las placas de anulación de la serie S1R4FRPTADMTxx proveen un método aprobado de anular las boquillas horada-piso a prueba de fuego de la serie S1R4PTxx de Hubbell. Este producto mantendrá la clasificación contra el fuego de la instalación de la boquilla horada-piso.

PRECAUCIÓN: Riesgo de choque eléctrico. Desconecte la alimentación antes de instalar o dar servicio.

Nota: Para instalarse de acuerdo con todos los códigos eléctricos nacionales y locales, las instrucciones y las instrucciones incluidas con dispositivos individuales.

1. Desconectar la corriente y/o el teléfono/datos de la boquilla horadapiso.
2. Quitar el conjunto de la tapa retirando los tornillos (a) que fijan la tapa a la carcasa. Ver la **Fig**.
3. Cubra los tornillos de montaje con una capa de silicona listada por UL tipo RTV para asegurar la estanqueidad (b). Instale el separador negro y la placa de abandono utilizando los (2) tornillos #6-32 suministrados (c), aplique un torque de apriete a 0.9039 Nm (8in.lbs). Sellar alrededor del perímetro de la cubierta con el mismo compuesto y aplicar sobre la cabeza del remache para asegurar la estanqueidad (d).

Español



HUBBELL DE MÉXICO garantiza este producto, de estar libre de defectos en materiales y mano de obra por un año a partir de su compra. Hubbell reparará o reemplazará el artículo a su juicio en un plazo de 60 días. Esta garantía no cubre desgastes por uso normal o daños ocasionados por accidente, mal uso, abuso o negligencia. El vendedor no otorga otras garantías y excluye expresamente daños incidentales o consecuenciales inherentes a su uso.

HUBBELL DE MÉXICO, S.A. de C.V.
Av. Insurgentes Sur # 1228 Piso 8 Tel.: (55) 9151 - 9999
Col. Tlacoquemecatl del Valle
México, 03200 D.F.

